

09/10/08 14:55

NH062 時事通信

## ◎討議型調査を考案の米国教授と意見交換＝松沢神奈川知事

神奈川県松沢成文知事は8日、県が道州制をテーマに行う「討議型意識調査」について、調査手法を考案した米国スタンフォード大学のジェームス・フィッシュキン教授らと県庁内で意見交換した。同調査は従来の世論調査と違い、調査内容について十分な情報を得た市民の意見を聞くことができる方法として、アメリカやヨーロッパではすでに行政機関の政策形成過程で活用されているが、日本で用いられるのは初めてという。



討議型意識調査は事前にアンケートを実施し、その回答者の中から、専門家らの話を聞いたり、質疑を行う討議イベントの参加者を募る。イベントを実施した後、参加者は再度同じアンケートに回答する。

県は道州制をテーマとして9月初旬、県民3000人を対象に調査への参加を呼び掛けるプレアンケートを実施した。今後、回答者の中から参加可能な県民を募り、12月に討議イベントを開催する予定だ。

フィッシュキン教授は「これまでの調査では人々の考えを正確に反映できないことがある」と従来型調査の問題点と討議型の有効性を強調。知事は「地方分権の進展に伴い、これまで以上に県民の意思に基づく政策の実現が求められている。諸外国で偏りなく熟慮された市民の意見を把握できるとされている調査について、有効性を研究していきたい」と述べた。(了)

写真：意見交換する松沢知事（右）とフィッシュキン教授＝8日午後、神奈川県庁（武田彩撮影）

Copyright © JJI PRESS Ltd. All Rights Reserved.

Jiji Press Co.

Talking with the US Professor and Inventor of Deliberative Polling  
- Governor Matsuzawa of Kanagawa Prefecture

Governor Shigefumi Matsuzawa of Kanagawa Prefecture discussed the prefecture's plan to run a Deliberative Poll on the Doshusei issue with Professor James Fishkin, inventor of the methodology on 8<sup>th</sup> October in the prefectural office. The Deliberative Poll has been used for policy-making purposes by administrative bodies in America and countries in Europe as a way to hear well-informed citizens' opinions, something that conventional polls cannot achieve. The Kanagawa DP will be Japan's first attempt.

In Deliberative Polling, after conducting a questionnaire survey, respondents are invited to a deliberation event where they listen to experts' opinions and get their questions answered. After the event, participants answer the same questionnaire again.

Kanagawa Prefecture conducted the pre-questionnaire survey among 3,000 citizens in early September and asked for their cooperation in the survey. Kanagawa will invite participants among the respondents to the deliberation event in December.

Professor Fishkin said, "Conventional polls do not always reflect what people really think" and emphasized both the problems with conventional polls and the effectiveness of Deliberative Polling. Governor Matsuzawa said, "As decentralization develops, it's become more crucial to implement policies based on public consultation. We want to study this survey methodology, which is considered in other countries as a way to gauge citizens' well-balanced deliberative opinions."

Photo: Governor Matsuzawa (right) and Professor Fishkin exchanging opinions, afternoon, 8<sup>th</sup> October, Kanagawa Prefectural Office (Shot by Aya Takeda)